



جمهوری اسلامی ایران

وزارت صنعت، معدن و تجارت

سازمان توسعه تجارت ایران

« بسمه تعالی »

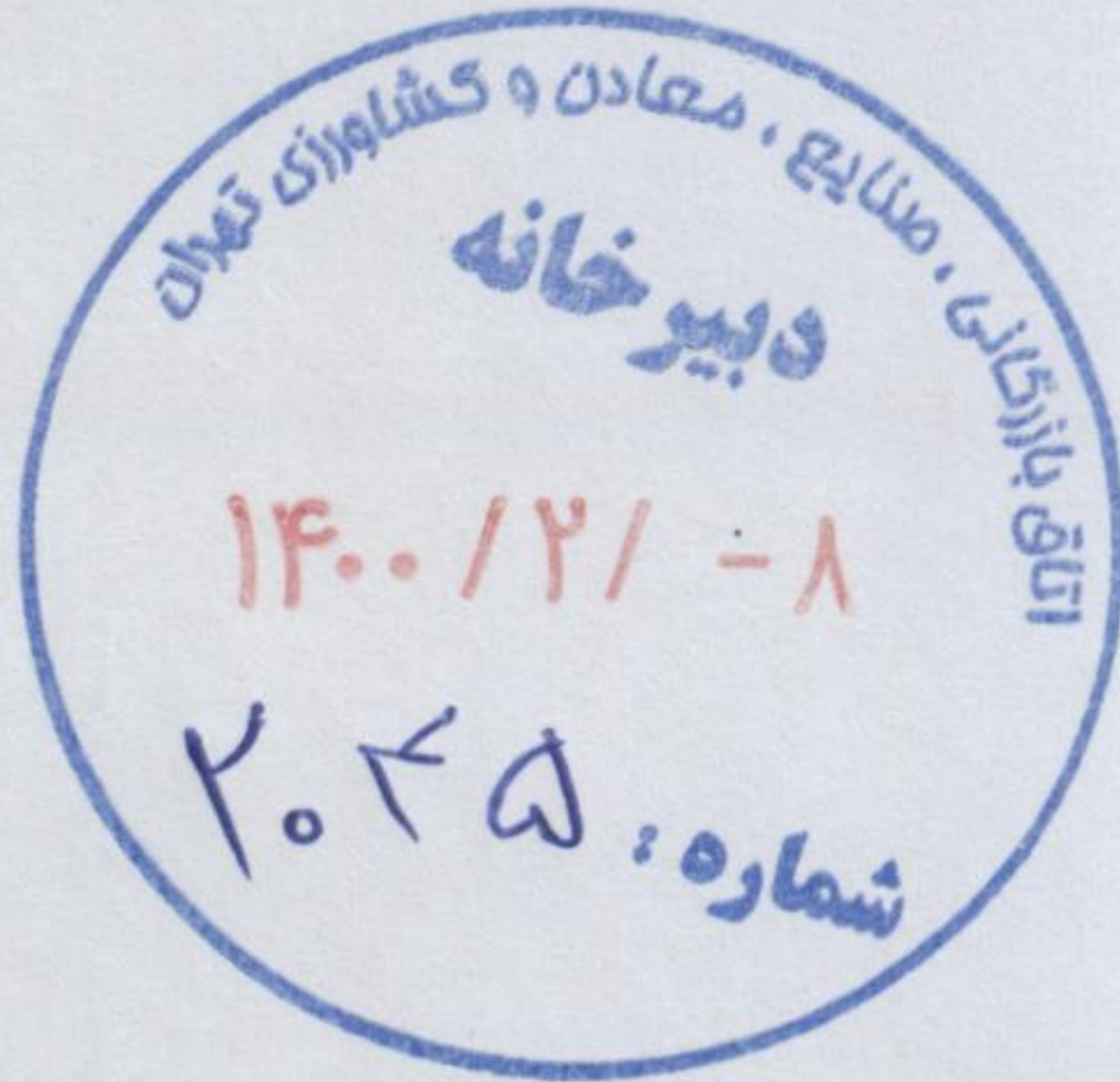
« تولید، پشتیبانی‌ها، مانع زدایی‌ها »



شماره: 1400/240/3259

تاریخ: 1400/02/06

پوست:



روسای محترم سازمان های صنعت، معدن و تجارت کلیه استانها

روسای محترم اتاقهای بازرگانی، صنایع، معدن و کشاورزی استانها

جناب آقای کرباسی - معاون محترم امور بین الملل اتاق بازرگانی، صنایع، معدن و کشاورزی ایران

با سلام

احتراماً، حسب اطلاع واصله از دفتر رایزنی محترم بازرگانی ج.ا.ایران در عراق، دولت اقلیم کردستان عراق بمنظور حمایت از تولیدات داخلی خود نسبت به ایجاد ممنوعیت و محدودیت با ذکر میزان عوارض گمرکی بر واردات محصولات کشاورزی به اقلیم برای سال ۲۰۲۱ میلادی نموده است. بپیوست جدول فهرست اقلام و برنامه زمانی اجرای مقررات مذکور به تفکیک کالا جهت اطلاع رسانی به ذینفعان مرتبط ایفاد میگردد.

فرزاد بیلتن  
مدیرکل دفتر بازرگانی عربی و آفریقایی

« نامه های صادره بدون مهر برجسته اتوماسیون اداری فاقد اعتبار می باشد »

نشانی: تهران ولیعصر (عج)، بزرگراه شهید چمران، صندوق پستی ۱۱۴۸ تجریش، کدپستی ۱۹۳۹۵، تلفن: ۲۱۹۱۹، دورنگار: ۲۲۶۶۴۰۴۵-۲۲۶۶۴۰۴۴



جمهوری اسلامی ایران  
وزارت صنعت، معدن و تجارت

سازمان توسعه تجارت ایران



رایزن بازرگانی سفارت جمهوری اسلامی ایران  
عراق - بغداد

تاریخ: ۱۴۰۰/۰۱/۳۱  
شماره: ۹۹/۳۰۰/۴۵۸۸  
پیوست: ۲

جناب آقای دکتر پیلتن

مدیر کل محترم دفتر بازرگانی کشورهای عربی آفریقایی سازمان توسعه تجارت

بسلام

احتراماً به پیوست تصویر فهرست واردات محصولات کشاورزی دارای محدودیت، ممنوعیت و میزان عوارض گمرکی منضم به ترجمه غیر رسمی، مربوط به افلیم کردستان واصله از اتاق بازرگانی سلیمانیه جهت استحضار و اطلاع به ذینفعان ارسال می گردد.

عبدالمبرر یهاوی

رایزن بازرگانی ایران در عراق - بغداد

رونوشت:

جناب آقای مسجدی سفیر محترم جمهوری اسلامی ایران در عراق جهت استحضار.  
دفتر ریاست کل محترم سازمان جهت استحضار  
جناب آقای موسویان ریوی، معاون محترم توسعه بازارهای صادراتی، جهت استحضار  
جناب آقای نوری، معاون محترم توسعه صادرات کالا و خدمات جهت استحضار.

لیستی باجی گومرگی بل بهر هاسی سهوزه و مپوه و بهرووبومی نازلی هاورده بو سنی ۲۰۲۱

ژ	سهوزه	رینکومنی باج دانان	بری باج
۱	کودی (کوله که، کوله ند)	۴/۱۵ - ۱۱/۱۵	۴۰۰ دینار / کگم
۲	کودی زهره (کوله که ی زهره، کوله ند زهره)	۸/۱ - ۱۱/۱۵	۵۰۰ دینار / کگم
۳	خیار	۴/۱ - ۱۱/۲۰	۶۰۰ دینار / کگم
۴	بیازی ووشک	۵/۱ - ۱۱/۱	۵۰۰ دینار / کگم
۵	به تانه ی خواردن	۴/۱ - ۱۱/۱۵	قلده غه
۶	نه مانه	۵/۱۵ - ۱۱/۱۵	۷۵۰ دینار / کگم
۷	بامیه	۶/۱۵ - ۱۱/۱	۴۰۰ دینار / کگم
۸	لویبا، فاسولیا	۶/۱۵ - ۱۰/۱۵	۳۵۰ دینار / کگم
۹	ببیری سهوز و ردهنگاوردنگ (جگه له برانده جیهانیه کان)	۶/۱۵ - ۱۱/۱۵	۳۵۰ دینار / کگم
۱۰	ته روزی	۶/۱ - ۱۱/۱	۳۵۰ دینار / کگم
۱۱	باینجان	۶/۱ - ۱۱/۱	۴۵۰ دینار / کگم
۱۲	شفتی (شوونی)	۵/۱۵ - ۱۱/۱	۶۰۰ دینار / کگم
۱۳	کندوره (کاله ک)	۶/۱۵ - ۹/۱۵	۶۰۰ دینار / کگم
۱۴	خاس (کاهو) (جگه له نایس بیری)، فه رنابیت، که له م، بروکلی	۹/۱ - ۲۰۲۲/۳/۱	۵۰۰ دینار / کگم
۱۵	بهرووبومه که لایبه کان (تور، سلق، شینلم، .....)	به دریزایی سال	قلده غه
۱۶	ته ره بیاز	به دریزایی سال	قلده غه

۱۷	فارچک	به دریزایی سال	قلده غه
----	-------	----------------	---------

۱۸	کوله به روزه (خاو و برزاو)	۷/۱ - ۱۱/۱	۵۰۰ دینار / کگم
----	----------------------------	------------	-----------------

ژ	میوه	رینکومنی باج دانان	بری باج
۱	خوخ (هه موو جوره کانی)	۶/۱ - ۱۰/۱	۴۵۰ دینار / کگم
۲	هه نجیر	۷/۱ - ۱۰/۱	۵۰۰ دینار / کگم
۳	سینو (هه موو جوره کانی)	۸/۱ - ۱۱/۱۵	۵۰۰ دینار / کگم
۴	هه نار	به دریزایی سال	قلده غه
۵	تروی	۶/۱۵ - ۱۱/۱۵	قلده غه
۶	کینلاس	۵/۱۵ - ۷/۱۵	۳۵۰ دینار / کگم
۷	هه لوزه ترش - حلیک ترش	۲/۱۵ - ۶/۱۵	۲۵۰ دینار / کگم

ژ	بهرووبومی نازلی	رینکومنی باج دانان	بری باج
۱	گۆنتی مریشک (نه او و بارچه کانی) (جگه له بارچه کانی مریشک بو چیشخانه برانده جیهانیه کان)	به دریزایی سال	قلده غه
۲	گۆنتی مریشک (دروستکراوده کانی)	به دریزایی سال	۵۰۰ دینار / کگم
۳	حیلکه ی خواردن	به دریزایی سال	قلده غه
۴	ماسی فریش و زیندوو (کارب)	به دریزایی سال	قلده غه
۵	ماسی فریش و زیندوو (سه له مون)	۲/۱۵ - ۶/۱۵	قلده غه
۶	ماسی به ستوو	به دریزایی سال	۷۵۰ دینار / کگم
۷	ماست	۴/۱ - ۷/۱	۵۰۰ دینار / کگم

جدول تنوعیته محصولات و عوارض گمرکی واردات محصولات سبزی، میوه و محصولات دامی به اقلیم

کردستان عراقی هر سال ۲۰۲۱

ردیف	نوع محصول	فصل زمانی (شمسی) *	میزان عوارض یا تعرفه
۱	کدو سبز	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۱/۲۴	۴۰۰ دینار / کیلوگرم
۲	کدو زرد - کدو تیل	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۵/۱۰	۵۰۰
۳	خیار	۱۴۰۰/۸/۲۹ الی ۱۴۰۰/۱/۱۲	۶۰۰
۴	پیاز خشک	۱۴۰۰/۸/۱۰ الی ۱۴۰۰/۲/۱۱	۵۰۰
۵	سبب زمینی	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۱/۱۲	متنوع
۶	گوجه فرنگی	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۲/۲۵	۷۵۰
۷	پاپ	۱۴۰۰/۸/۱۰ الی ۱۴۰۰/۳/۲۵	۴۰۰
۸	لوبیا سبز	۱۴۰۰/۷/۲۳ الی ۱۴۰۰/۳/۲۵	۲۵۰
۹	انواع فلفل	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۳/۲۵	۲۵۰
۱۰	خیار چمبر	۱۴۰۰/۸/۱۰ الی ۱۴۰۰/۳/۱۱	۲۵۰
۱۱	بادمجان	۱۴۰۰/۸/۱۰ الی ۱۴۰۰/۳/۱۱	۲۵۰
۱۲	هندوانه	۱۴۰۰/۸/۱۰ الی ۱۴۰۰/۲/۲۵	۶۰۰
۱۳	طالبی	۱۴۰۰/۵/۲۴ الی ۱۴۰۰/۳/۲۵	۶۰۰
۱۴	کاهو، انواع کلم	۱۴۰۰/۱۲/۱۰ الی ۱۴۰۰/۵/۱۰	۵۰۰
۱۵	سبزیجات برگی نازه	کل سال	متنوع
۱۶	پیازچه	کل سال	متنوع
۱۷	فاریج خوداکی	کل سال	متنوع
۱۸	نخود آکایگرید (شام و برده)	۱۴۰۰/۸/۱۰ الی ۱۴۰۰/۴/۱۰	۵۰۰
۱۹	هلو	۱۴۰۰/۷/۹ الی ۱۴۰۰/۳/۱۱	۲۵۰
۲۰	انجیر	۱۴۰۰/۷/۹ الی ۱۴۰۰/۴/۱۰	۵۰۰
۲۱	سبب دوختی	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۵/۱۰	۵۰۰
۲۲	اتار	کل سال	متنوع
۲۳	انگور	۱۴۰۰/۸/۲۴ الی ۱۴۰۰/۳/۲۵	متنوع
۲۴	گیلاس	۱۴۰۰/۴/۲۴ الی ۱۴۰۰/۲/۲۵	۲۵۰
۲۵	آلوجه	۱۴۰۰/۳/۲۵ الی ۹۹/۱۱/۲۵	۱۵۰
۲۶	گوشت مرغ (سالم یا نکه شده)	کل سال	متنوع
۲۷	گوشت مرغ (آماده شده)	کل سال	۵۰۰
۲۸	لحم مرغ	کل سال	متنوع
۲۹	ماهی نازه و زنده (کارب)	کل سال	متنوع
۳۰	ماهی نازه و زنده (سالمون)	۱۴۰۰/۳/۲۵ الی ۹۹/۱۲/۲۵	متنوع
۳۱	ماهی تنجید	کل سال	۷۵۰
۳۲	مامت	۱۴۰۰/۴/۱۰ الی ۱۴۰۰/۱/۱۲	۵۰۰

\* در بازه زمانی مطلوبیت، واردات محصول متنوع و یا مشمول تعرفه ذکر شده خواهد بود